

## Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

---

**From:** Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)  
**Sent:** July 9, 2020 2:57 PM  
**To:** Murdock, Kelly (SPAC/PSPC); Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC)  
**Cc:** Laporte, Anthony (SPAC/PSPC)  
**Subject:** RE: Malaisie: approvisionnement de gants médicaux

Oui. Il a utilisé ces réponses à ses questions durant la PQ. Elle cherche maintenant à obtenir plus d'info sur l'aspect politique.

Envoyé de mon appareil Bell Samsung sur le réseau le plus important du Canada.

----- Original message -----

From: "Murdock, Kelly (SPAC/PSPC)" <[kelly.murdock@canada.ca](mailto:kelly.murdock@canada.ca)>  
Date: 2020-07-09 2:55 p.m. (GMT-05:00)  
To: "Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC)" <[cheryl.cardinal@canada.ca](mailto:cheryl.cardinal@canada.ca)>  
Cc: "Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)" <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>, "Lapone, Anthony (SPAC/PSPC)" <[anthony.laporte@canada.ca](mailto:anthony.laporte@canada.ca)>  
Subject: Re: Malaisie: approvisionnement de gants médicaux

Je pense que Tristan a déjà préparé des réponses là-dessus lorsque le Sén. Gold a posé des questions sur ces enjeux durant la PQ du Sénat.

Envoyé de mon iPhone

On Jul 9, 2020, at 2:51 PM, Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC) <[cheryl.cardinal@canada.ca](mailto:cheryl.cardinal@canada.ca)> wrote:

J'ajoute Kelly

Cheryl Cardinal  
Director of Indigenous Policy and Procurement | Directrice des Politiques Autochtones et Approvisionnement  
Office of the Minister of Public Services and Procurement Canada | Cabinet de la ministre des Services publics et Approvisionnement Canada

From: Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)  
**Sent:** July 9, 2020 1:15 PM  
**To:** Cardinal, Cheryl (SPAC/PSPC) <[cheryl.cardinal@canada.ca](mailto:cheryl.cardinal@canada.ca)>; Lapone, Anthony (SPAC/PSPC) <[anthony.laporte@canada.ca](mailto:anthony.laporte@canada.ca)>  
**Subject:** FW: Malaisie: approvisionnement de gants médicaux

Quelqu'un a des idées là-dessus, ou de l'information sur notre chaîne d'approvisionnement?

From: Alotto, Mylène [<mailto:Mylene.Alotto@sen.parl.gc.ca>]  
**Sent:** July 2, 2020 6:11 PM  
**To:** Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>  
**Subject:** RE: Malaisie: approvisionnement de gants médicaux

Bonjour Elliott,

Merci encore pour vos commentaires pertinents plus tôt aujourd'hui au sujet du Parc Gatineau – c'était très apprécié!

Je souhaite revenir sur deux points mentionnés par la sénatrice Miville-Dechêne vers la fin de l'appel téléphonique.

Comme elle l'a dit, nous avons déposé en février la [Loi sur l'esclavage moderne](#) (S-211) et nous serions donc reconnaissants si votre bureau pouvait nous donner plus de détails sur la situation concernant les ÉPI (voir mon premier courriel ci-dessous) et, de façon plus générale, sur les efforts déployés par le SPAC pour lutter contre la traite des personnes dans les achats faits pour le compte du public depuis l'avis d'appel d'offres [Analyse des risques liés au travail forcé et au travail des enfants dans les chaînes d'approvisionnement de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada \(TPSGC\)](#).

Plus d'info de la sénatrice à ce sujet :

- Question durant la PQ (17 juin 2020) : <https://sencanada.ca/fr/senateurs/miville-dechene-julie/interventions/541645/20>
- Libre opinion (iPolitics, 25 mai 2020): <https://ipolitics.ca/2020/05/25/the-increased-risk-of-modern-day-slavery-during-the-covid-19-pandemic/>
- Libre opinion (Le Devoir, 13 mai 2020) : <https://www.ledevoir.com/opinion/libre-opinion/578819/la-pandemie-accroit-les-risques-d-esclavage-moderne>

J'ai bien hâte de collaborer avec vous sur le dossier du Parc Gatineau et sur S-211!

Cordialement,

Mylène

<Image001.png>

Mylène Alofto  
Conseillère aux affaires parlementaires | Parliamentary Affairs Advisor  
Bureau de la Sénatrice Julie Miville-Dechêne | Office of Senator Julie Miville-Dechêne  
Bureau | Office : 613-943-4783  
Cell : 343-548-2095  
[mylene.alotto@sen.parl.gc.ca](mailto:mylene.alotto@sen.parl.gc.ca)

De : Alotto, Mylène

Envoyé : Wednesday, May 13, 2020 11:50 AM

À : 'Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)' <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>

Objet : RE: Malaisie: approvisionnement de gants médicaux

Merci Elliott!

Mylène

De : Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>

Envoyé : Wednesday, May 13, 2020 11:46 AM

À : Alotto, Mylène <[Mylene.Alotto@sen.parl.gc.ca](mailto:Mylene.Alotto@sen.parl.gc.ca)>

Objet : FW: Malaysia: medical gloves supply

Bonjour Mylène,

Merci pour votre courriel au sujet des gants commandés en Malaisie.

Je vais tenter de trouver réponse à vos questions, et vous reviendrai avec une réponse aussitôt que possible.

- Elliott  
SPAC  
Ministre Anita Anand  
[Elliott.lockington@canada.ca](mailto:Elliott.lockington@canada.ca)

**From:** Alotto, Mylène <[Mylene.Alotto@sen.parl.gc.ca](mailto:Mylene.Alotto@sen.parl.gc.ca)>  
**Date:** May 7, 2020 at 1:32:40 PM EDT  
**To:** "[james.fitz-morris@canada.ca](mailto:james.fitz-morris@canada.ca)" <[james.fitz-morris@canada.ca](mailto:james.fitz-morris@canada.ca)>, "[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)" <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>, "[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)" <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>  
**Subject:** Malaisie : approvisionnement de gants médicaux

Chers Emily, James et Cecely,

Thierry Bélair m'a dirigée vers vous pour possiblement recevoir de l'aide.

La sénatrice Miville-Dechêne rédige présentement une déclaration sur l'impact de l'écllosion de coronavirus sur les travailleurs de la chaîne d'approvisionnement, particulièrement ceux qui fabriquent des masques et des gants à usage médical. Il lui a été signalé qu'en Malaisie, le plus important producteur de gants en caoutchouc au monde, les firmes qui assurent l'approvisionnement en équipement de protection individuelle (ÉPI) exploiteraient **prétendument** des milliers de migrants, qu'on dit travailleraient dans des conditions « d'esclavage ».

Deux questions :

1. Le Canada a-t-il commandé des gants médicaux de la Malaisie après l'écllosion de COVID-19?
2. Le Canada tient-il compte des conditions de travail des travailleurs lorsqu'il achète l'ÉPI?

Veuillez m'aviser si vous pouvez répondre à ces questions.

Merci à l'avance!

**Mylène**

**Mylène Alofto**  
Conseillère aux affaires parlementaires | Parliamentary Affairs Advisor  
Bureau de la Sénatrice Julie Miville-Dechêne | Office of Senator Julie Miville-Dechêne  
Bureau | Office : 613-943-4783  
Cell : 343-548-2095  
[mylene.alotto@sen.parl.gc.ca](mailto:mylene.alotto@sen.parl.gc.ca)

